

# ВЫЗВАЛЕНЬНЕ НАРОДУ

## Тыднёвая Народная Газэтка

Орган П. Н. П. „Вызваленне“ Віленскай, Наваградзкай і Палескай земляў.

Цана нумару 400 марак.  
Газэтка, камтуе з паштоваю перасылкаю, за I квартал 2000 марак.  
За II квартал 6000 марак.

Адрэс рэдакцыі і адміністрацыі:  
Вільня, Мастовая вул., 1, Народны Дом „Одродзэне“. Тэл. 618.  
Рэдакцыя адчынена ад 1—2 і 4—5 г.

**Абвесткі:**  
Цэлая старонка . . . . . 250000 мк.  
1/2 старонкі . . . . . 150000  
1/4 . . . . . 100000  
Дробныя абвесткі . . . па 1000  
за радок

Кіраўнік Рэдакцыі: ЛЮДЗЬВІК ХОМІНСКІ. Сябры Рэдакцыі: С. ВАЯВОДЗКІ Ф. ГАЛАВАЧ, С. БАЛІН, В. ШАКУН, В. ІГНАТОВІЧ Я. ДРАЗДОВІЧ, М. ДВАРЭЦКІ, А. ШАПЕЛЬ.

### Павятовы Зьезд

Сяброў і сымпатыкаў  
П. Н. П. „ВЫЗВАЛЕНЬНЕ“  
у Браслаулі

з прычыны важнае соймавае працы (справа арэндатараў) перанесены з 4-га сакавіка на  
**НЯДЗЕЛЮ 11 га САКАВІКА**

Будуць паслы: Ант. Галка і Ян Адамовіч.  
Вызваленцы, зьяўляйцеся грамадою.

### ДА ЧЫТАЧОУ.

Падрастаючы дарагоўлі змушае нас да падвышэньня цэны на газэтку за другі квартал (3 месяцы: красавік, маі, чэрвень) да 6000 марак. Грошы гэтыя сёсім не зьяўляюцца вялікімі, ў абліччынні на золата рэўняюцца толькі каля 20 перадаенных капеек. Усе іншыя панскія газэты падаржалі значна хтэй, і вет варшаўскае „Wyzwolenie“ камтуе 10,000 мк за 2-гі квартал. *Наша газэтка ў далей застаецца найтаньнейшаю і найбольш чытаную на ўсіх Усходніх 3 млях Польскае Рэспублікі.*

Але, каб мы маглі яе друкаваць без пярэрвы, дык трэба, каб усе чытачы ў час пд цілі за падпіску. Дз ля гэтага вась просім усіх, каб якнайхтэй выслалі ў Рэдакцыю грошы.

Усім хто за другі квартал заплаціць да 1-га красавіка б. г. бясплатна высылаем добры сьценны календар.

Падпіска на газэтку прымеецца толькі квартална.

## Агульны дагавор.

(Гл. № 5).

Тут у Польшчы дзяржава ня толькі не першкджэ гэтым арганізацыям, не прасьладуе яны намагае. Створыла цэлае Міністэрства Працы і Грамадзкае Апкі, якое выляла ўва ўсе вядомыя і пветы свіх інспэктароў працы, заданьнем якіх, п між іншым, зьяўляцца падмога і апека над рабочымі. І клі якія-нібудзь вурднікі, ці паліцыянты выступіюць проці рабочых саюзаў, дык ведіце, што яны гэта робяць у спэчынсьд з прывм, а толькі праз свю дурнату, альбо па злой волі.

Спачтку гэтак арганізоўв ліся толькі фабрычныя рабочыя. Яны працуючы ў большых грамах (ёсьць фабрыкі што н лічаюць па некалькі тысячы і дзсяткоў тысячы рабочых), у большым зьбры, часцей сптыкаліся паміж сабою і лягчэй маглі паразумявацца. Жывучы ў месцах, яны гэтак сама былі больш усвядмлены і лягчэй маглі зразумець к рысьць прафэсыянальных саюзаў. А таму што пдобна да фабрычнй вядзца ў нас гаспадка ў большых дврох таму што там таксама ёсьць абшарнік, маючы варстят і прылады працы (зямля і інвэст р) ды рабочыя-парабкі, што ня маюць нічога

і працуюць на пана, дык гэтак сама з часам пакрысе са ўзрастам усвядмленьня вясковага народу пч лі пўст ваць і *профэсыянальныя саюзы зямельных рабочых (парабкоў)*. У Польшчы н і большыя ў гэтй справе заслугі паклаў *Ян Кваніскі*, які сам паходзячы з мужык ў і добра ведаючы ўсю галізму і цяжкае варункі парабкоў, не адпачыў д туль п кль не стврыў аднае вялізнае, абняўшае ўсю Польшчу, арганізацыі парабкоў, якія супольна боруцца за свае правы і праўленне быту. За гэта пны абшарнікі страшэнна ненавідзяць Кваніскага, прываючы яго „каралём парабкоў і пстухоў“ і робяць усё, каб яго прыгнуць. Ён усё ж такі не пакідае свае працы дзеля д барабочага народу. Аддзел гэтае вялікае рабочае прафэсыянальнае арганізацыі існуе і ў Вільні, месцячыся пры Цэнтральным Бюро ўсіх рабочых саюзаў (вуліца *Жэлігоўскага*, 4). Прадстўнікі Аддзелу зрабілі, пасыла доўгіх тргоў (што цягнулі, я больш як г д), з сьюзам земляўласнікаў (абшрвіцкая арганізацыя)

Агульны дагавор, які крэсьлівае варункі працы, платы і быту зямельных рабочых у Віленшчыне.

Што-ж гэта такое агульны дагавор?

Мы ўжо спаміналі аб тым, што калі да пана прыходзіць рбчы па працу, дык пн, выкарыстоўваючы спецыяльна блгое яго п лжэньне, можа з прапанавць яму нейкія асабліва блгагія варункі працы; гэтак сама на горшыя в рункі працы згодзіцца якая-нібудзь цямяйшая адзінка, ці наагул кожны, хто горш маецца, які прыме ўсякую, хоць бы й нйгршую працу, абы толькі не пмерц з г ладу. Клі гэтых няшчэных знойдзецца блш, дык могуць яны зрбіць уплыў на пгэршэньне варункў працы і ўсіх іншых работнікў. Дык, каб проціць усяму гэтму ды таксама пвалічыць сілу рабочых, прафэсыянальных саюзаў пстанавілі рбць з панмі агульны дагаворы, гэта знач, супольна для усіх сяброў сьязу. Гэтак вась і нша умова, зробленая з аднаго боку Акружным Віленскім Аддзелам Прафэсыянальнага Саюзу Зямельных Рабочых Польскае Рэсп блікі, а з другога боку Сьюзам Земляўласнікаў Вілншчыны, зьяўляецца умова аб вьязьняч і усіх сяброў гэтых арганізацыяў. А таму, што яна ляжыць у інт рэс парабкоў дык вась яны, жадаючы, каб і іх дитычнў гэты д гав р, пвінны яны йхутчэй заціацца да сказа нага прафэсыянальнага

09468  
180041



абяцанкі. Мужык бачыў, як за межмі польскае дзяржавы прыводзіцца радыкальная зямельная рэформа, як досць зямлі на ўласнасьць дэстаграмадзянін Савецкае Беларуса, альбо Латвіі, а сам ня глядзячы на неаднакотныя абяцанкі і тры гады назда аднаго дасна прыняты закон з характарыстычнаю мясцовую флегмаю філізофстваваў „што зямлю мусі дадуць пасья сьмерці“. — адзіна з найбольшых для Польшчы козыр ў быў біты.

Сьлядамі эндэцы і адміністрацыі ў вырблывні непрыязны сярод населяленьня пашла і праслунавая „Стрж Красова“, творачы гавіяльную концепцыю ваянае колёнізцыі. Гэта нячу тав ў XX ст. л. цыі права ваяна гадуну мгло быць гэтак сама прыста соўвана толькі да *завябанага краю, да двікае колёніі*, але не да Зямлі, *заселенай братнім, вызваленым Польшчай, народам*

Мясцовы земляроб чакаў зямлі, а ў яго западноса збірў яе прызны з Конгрэсоўкі, аб Галіцыі, які, пачуваючы сябе куды вышэйшым за тубыльцадэмнага „хам“, пступў часта так, як популярныя нямецкія культуртрэгеры. Фатальна абдуманая і ў сто разоў горш праведзеная ў жыцьцё ваянае колёнізацыя была другім вялікім боем Польшчы на Усходніх Змяях. Калі нрэшце прадстаўнікі тутэйшага народу ўнсьлі ў Сойм прапзыцыю заразжа спывіць шкодную для дзяржавы колёнізцыю і магчыма хутчэй пдзяліць зямлю паміж мясцовым населяньнем, прапзыцыю, скіроўную да нпрўленьня дасюлшніх абмылак і новага зьяднаньня для Польшчы Усходніх Змяюў, дык прадстаўнікі польскае „лявіцы“ робяць з гэтага амль што ня здраду дзяржавы. Голоўны орган Польскае Народнае Партыі „паст“ нячувна дэмагогічным чынам цьвердзіць, што Вызваленыя хочучь аддаць Беларускаму польскую зямлю (што належыць да плякоў — абшарнікаў), здабытую крывёю польскага аружжа. Тут, паводлуг усялякага права, зямля належыць таму, хто яе заваяваў — польскім сялянам, якім у сябе, на Захадзе, цеснавата.

Гэтыя артыкулы з радасьцяй перадрукоўваюць эндэкі, а таксама Стапінскі (! 2).

Можна гэта выклікана абсалютным няведаньнем нашых адносін, але на нас, тутэйшых людзей страшэннае ўражывьне робіць тое, што ўсё польскае грамадзянства хоча трактаваць нашых змлі не як вызваленыя з-пд чужога ярма, але як заваяваныя сілаю польскага аружжа, якімі цяпер пераможцы могуць вольна раснараджыцца.

Так ці іначэй мы гэтакую польскаю колёніаю, тым чужым для Польшчы краам, прызначаным ёй на нжравьне, быць ня хочам. Ндзеля таго мы дваразы йшлі ў першых рдох польскае арміі. Зьяўляемца зямлёю, Польшчай вызваленаю зямлёю ў значнай мры заселеную Палякамі, ўрэшце Нрддам братнім і да апошняга момэнта прыхільным для Польшчы, як застацца гэтакім навекі пклькі Польшча захоча пакінуць думачь толькі аб польскай зямлі польскіх абшарнікў, якія ня так дўно ставілі ў Вільні памятку Кцярын, а абшарэці на зямлю, заселеную польскім, альбо полёнафільскім тутэйшым на-

родам. Пколькі адмовіцца ад колёніальнае палітыкі ў адносінах да нашых змляў, а будзе трактваць яе, як роўна прўную ўтнмную провінцыю. Толькі тды нашэ сувязі з Польшчай ніхто ня адужае рзарваць.

У праціўным выпадку — лістападная перамога № 16-га зьяўляецца грозным момэнтам.

Пры гэтым струхлеўшыя шляхоцкія звычайні не памогучь.

В. С.

## ВЕСТКИ АБ ПОЛЬШЧЫ.

### Найбольшыя гарады ў Польшчы.

Найбольшым горадам у Польшчы зьяўляецца, пэўна ж яе сталіца Варшав, якая налічвае мала менш населяньня, як некаторыя эўропэйскія дзяржавы. Ніжэй пдём тбліцу даесяцёх вялікіх гардў Польшчы, паказваючы, колькі кжы з іх меў жыхроў да вйны (ў 1910 годзе) і колькі іх мейцяпер. З гэтае тблічкі лёгка бачыць, якія гарады найбольш пццяплі ад вйны. Сярод вялікіх гардў Польшчы знаходзім таксама й нашу Вільню, якая стаіць на 6 м месцы.

	у 1910 г.	цяпер
1. Варшава . . .	935.000 насял.	931.000
2. Лодзь (ф. гор.)	502.500	451.800
3. Львў . . .	195.800	219.000
4. Кракаў . . .	166.800	181.700
5. Познань . . .	150.500	169.800
6. Вільня . . .	217.000	128.900
7. Люблін . . .	84.000	94.500
8. Бидгошч (на Паморы) . . .	91.000	87.800
9. Сосновец (у Сілезі) . . .	102.000	86.700
10. Чаястахоў . . .	74.900	80.000

## Народ чакае.

Ужо траці месьца мінўў ад часу назначеньня Ураду гэн. Сікорскага 1/4 году прайшло, а п. прэм'р ня шмацня скажам нічога, са свіх абяцаньяў ня споўніў Крху пры вмірыў анархічную сваюлю рэакцыі ў сталіцы, але да лей у глыб краю не сягнуў. Васковы народ дарэмна чакае спаўненьня абяцаньяў гэн. Сікорскага, зложаных у яго экспозэ і гэтак блізкіх да інтарэсаў кожнага селяніна.

Зямельная рэформа далей саботуецца, дарагоўля расьць, на зьмяншэцца сваволя вураднікў. Надварот, усьмірненая ў сталіцы, хьенз адбіваецца на провінцыі, дэ яе не дастае джыяя рука гэнэрала міністра. Гэтымі днямі мы адтрымлілі карэспандэнцыю з Днілівацкага павту. *Вітых чатыры аркушы свхого пералічэньня крўдаў народу ды плаўжываньяў абшарнікаў і адмінстрацыі.*

Пдобныя-ж пісьмы скаргі масамі паступюць з іншых ваколіц ў крў.

Д. Бга высока, дэ Варшвы, да Ураду далёка, дык цяпі мужык!

Васковыя н род пверыў гэн. Сікорскаму. Рабочыя і сялянскія пслы аддлі за яго свае галасы. А ён толькі часткаю нпраўдў давернасьць. Спўнненна толькі першая часьць праграмы, *народ чакае другой.*

Калі-ж, нрэшце, дэклараваньня рэформы гэн. Сікорскага дйдучь да нас?

Калі-ж у нас пачне працаваць Камісія ппрўленьня адміністрацыі, ў нас, на гэтых „аконках“, дэ ўжо сам п. Сікорскі заявіў, што адміністрацыя „сблівз патрабуе папрўленьня“.

Калі-ж у нас, нрэшце, пачне селянін адтрымліваць *даклараваную зямлю*, калі-ж пачыцца фактычна дэ яньне зямельных упрваў? Калі-ж скончцца палітычныя і грмадскія прэсьледаваньні, ахвяраю якіх „дзіўным зьбегам аклічывсьцяў“ з'ўсёды пдае сярмяжны н род, прадстаўнікі якога належыць у Сойма да „ўрадовых груп“.

Мала яшчэ усьмірыць анархію правіцы, народ чакае звароту і абароны пўн ты сваіх правоў.

Народ чакае, іане Генэрале-Міністру!

## Што у Сойме робіць пасол Рачкоўскі?

Да Вас гэта пішу, жыхары Ашмянскага, Лідскага й Вільнянскага паветўў.

Гэта ў Вас знайшлася часьць ачмучаных, якія галасавалі пры выбарах у Сойм за Хьну (8). Гэта Вашымі галасамі прйшў ў паслы Сойму эндэк Рачкоўскі. Пагляньце як ён там паступіў, ці здаволены будзеце „свімі“ паслом, ц. пхваліца тых, якія нагаварвалі галасавачь за 8 кв?

Калі наш пасол Хомінскі падаў у Сойм закон, каб тых, што ня мяюць уласнае зямлі, арэндатарў і чыншвікоў дэ воезені 1924 году пкінуць, а не выкідаць п поле, дык пасол Рачкоўскі нзвў гэты проект *большавіцкім і асабліва выступаю проці яго*. Апрача таго ён увёс папрўку, каб гэтае права дтычыла толькі арэндтараў, а не чыншвікоў, а так сама рад іншых, веўшых да народнае шкоды папрвак.

Той самы Лідскі пасол Рачкоўскі гораца выступў у Сойме за тое, каб Урад выдў новых пяцьдзэсят мільярдў (50.000.000.000) марак на *падтрыманьне і расшырэньне ваянае колёнізацыі на гэтак званных „крэках“*.

Дык калі аягоньня тысячы й дзэсяткі тысячаў дружныў арэндтараў і чыншвікоў будучь выкінены з хатаў на поле калі ваянаа колёнізацыя ня будзе скасована, а далей будзе разьвівацца, калі наш земляроб ніколі не дачакаецца зямельнае рэформы — гэта будзе заслугаю, перш за ўсё, *пасаа Рачкоўскага і усіх тых, хто падаваў голас за Хьну (8 кв)*.

Памятайце ўсё аб гэтым.

В. Скі

## У С Я Ч Ы Н А.

### Две найбольш насцьцёлаў?

Местам касьцёлаў зьяўляецца ня Рым, як здавалася, але Нью-Йорк у Амэрыцы. У Рыме ёсьць 366 кьвятыняў, а ў Нью-Йорку 1.344. Катліцкіх касьцёлаў там ёсьць 321, пратэстанскіх 916 і жыдоўскіх бажніцў 97.

# ПАЛІТЫЧНЫЯ ВЕСТКІ.

## Са сьвету і Польшчы.

— **Прызыу на муштру** Усе з пасныя (разэрвістыя, якія раздзіліся ў 1895—1897 г.г. р. сп. радзэньнем Міні тэрства Вайсковых Справаў прызваны цяпер на 8-тыднёвую муштру. 15 (марца) скаржыка павінны зьявіцца да Р. К. У. ўсе мужчыны, што радзіліся ў 1897 г., 15 мая, што радзіліся ў 1896 г. і 15 ліпеня, што радзіліся ў 1895 г.

Гэты прызыў на муштру нічога супольнага ня мае з *ваеннаю мобілізацыяй*, наадварот: *знічэнне пераход польскае арміі на мірнае палажэньне*. Па прыкладу заходня-эўрапейскіх дзяржаваў п.добныя муштры зяп сных будуць адбывацца штогод з мэтай прырыхтаваньня грунтоўных п.дставіў Н.цьянальн.й Абароне. Прызваныя на муштру адтрымлюць абмундэрваньне, абутак і яду, а пасья 2-х месяцаў муштры будуць звольнены дамоў.

Разумеюцца п.добныя муштры зьяўляюцца ў дзяржав. п.трэбнымі, але ч.му Ур.д не кл.поц.ца аб *запэўненні утрыманьня быту дружынам за пасных?* Б. вельмі часта муж зьяўля.ца адзіным жывіц.лем усяе др.жыны, а як зьяруць яго на дв.м.сяцы, дык жонка й дзеці п.ўмір.юць з год.ду Калі ад грамадзян вым.га.цца сп.ўн.ньня цяжкае п.агінн.сьці, дык трэба *забяспечыць быт іх дружынам.*

*Трэбуем урэгуляваньня справы п.дмогау для дружын убогіх запасных, прызваных на муштру.*

— **Францыя мяецца прызнаць С.в.ц.ную Расею** Гэткія чуткі ёсьць у гэтых. Як ведама, д.ўвейш.я ц.р.кая Расея была в.н.ват. Францыі шмат мільярдаў. Балш.в.кі ня хочучь прызнаць гэтых д.ўгоў. У выпадку, калі-б яны згадзіліся з п.ціць д.ўгі, дык Францыя п.ўна, што хв.тн. прызнала-б Р.сею і пачала-б з ёю гандаль. А тады п.амац.ц.ла б п.д.жэньне б.льшав.коў, бо й іншыя заходнія дзяржавы з йздросьцячы г.ндлю Фр.нцыі з б.льш.в.ікамі муселі-б прызнаць Расею.

Дасюль С.в.ц.кая Расея прызнана толькі тымі дзяржав.мі, якія з ёю зрабілі м.р.н.я д.г.воры ў тым ліку й Польшча. Н.в.одная з вялікіх дзяржаваў ня прызнае Расеі.

— **Арышт ангельск.га гэнэр.ла** Бойкі ў Неўтр.льным П.ясе цягнуцца далей. З літоў.к.га б.ку часта выступае рэгулярнае войска, з т.ксам. й ням.ц.кія хв.тнікі Ж.даючы супакоіць бойкі ў Неўтр.льным П.ясе, выех.ў п.д.аль.кенікі авг.льскі гэнэр.ал з Лігі Нар.даў Картон дэ Вірд.разам з н.к.лькімі італьянскімі й польскімі фіцэр.мі. Тым.ч.сам Л.т.оўцы, ня глядзячы на міжнародны характ.р гэнэр.ла, арышт.в.лі яго разам з фіцэр.мі, пр.трымал. пару дзён у неапальваных вагонах у п.лі. а пасья да т.в.лі ў К.ўн. Тым.ч.сам авг.льскі Ур.д вы.лаў. Коўна востры протэ.т і патраб.в.ўн.з б.ўн.га звальн.ньня арыштованых Літоўцы н.в.дважыліся (сп.ціўляц. і сп.чатку звольнілі ангельца а праз нек.лькі дзён і іншых арыштованых.

— **Чугунка даражэе**. 31-га с.кавіка падвойна п.д.ар.жэлі білеты на чуг.нцы

— **Пястоўцы стр.шэнна злююць на Вызваленьне** за тое, што яны хоча згоды і братэр.кага сужыцьця з Бел.русамі а т.ксам. і запэўн.ньня ім у іх прав.оў. У сваім о.ргане „Pіast“ н зьяв.юць гэты амаль ня здра.ю Польшчы. Ві.дочн.а, яны ліч.ць, што ў п.літыцы, дык трэба толькі „набожна“ сп.куляв.ць і што за крыўджаных заступ.цца грэх.

Абурв.юцца на нас, што выд.ам н.ш.ю г.зэтку і п.абеларуску, што пры выбарах за нас галасавала часьць Бел.арус.ў, а самі, як від.ць, ужо з.пом.н.лі аб св.іх п.саных *парасейску* адз.в.х, пры п.дмоз. якіх хацелі прал.зці ў Сойм. Ця.т.оўцы м.юць да нас пр.тэ.н.сію, што хочам з.беларусіць П.ля.коў, Бел.арусы з 16 кі.к.жучь, што хочам спольшчыць Бел.арус.ў. Яны ўз.а.емн.а ня м.гучь зр.зумець, што *мы нікога ня хочам перацягваць на інішю нацыянальнасьць, а толькі ст.а.імо у аба.роне тых, як.м. робіцца кр.суда* ці гр.м.дэ.к.я ці п.літыч.я ў ё.роўн. Ідзём да Нар.дн.а Польшчы, ў якой ня было б пакрыўдж.в.ых, ў якой-бы п.ан.в.ла роўнапр.ў. ўсіх кл.са.ў і нацыяналь.насьцяў.

## 3 вёскі.

ЛІДА.

Пасья выб.раў.

Нашыя прар.к.в.н.ні што гэткія партыі, як Цяст (1), Хьен (8) і іншыя пер.д.в.б.р.мі зав.н.ліся толькі дэ.ля.т.г.к.б.ачмуціць людзей і ўсадзіць у Сойм пасл.ў, якія т.м.будуць помніць толькі аб сабе — сп.ўніліся аж да іоты. Н.п.ыкл.д.у Лідзім п.в.це дасюль, апр.ч.наш.га пасла Баліна, які м.ч.чыся. ездзіць па п.в.це і зд.ае спра.в.зд.чу, ніякі іншы пасл., выбр.аны з гэ.т.г.п.вету, не паказв.ецца. Абп.сь.ле з 8-кі.н.яма ч.го й гаварыць, бо ён быў выбр.аны ад п.ноў, дык п.казвац.ца н.р.оду ня м.а.н.ш.т.; хаця-ж ня в.даць был.ў нас у п.в.це ніколі й пер.д.в.б.р.амі А што сказаць аб пасья з 1 кі.п.Дуброўніку, які за адтрым.ан.ья ў Сойме грошы меў ч.с.д.бра.п.р.ан.уцца, а ня м.а.е часу давед.цца аб к.ль.ўд.х і б.ляч.ках св.іх выбарш.ч.к.ў. Бо пер.д.в.б.р.мі ж шмат д.к.ляр.ў.в.ў, што будз.п.маг.ць народу Мо.ж.а, апрануўшы шубу, стыд.ецца му.жыц.к.а сярмягі?

Толькі цяп.р. бр.аты, мож.це ба.чыць, хто вам казаў праўду пер.д.в.б.р.амі і хто зьяўляецца в.шым пр.ў.дзівым абарон.цам.

Ужо цяпер да нас часта зьв.р.таюцца людзі за п.дмогаю і жэ.ляц.ца, што п.д.д.лі.я на в.шук.в.ства п.ястоў.ск.х г.іт.тар.ў.

Пр.ч.т.ўшы гэты можа й п.яст.ў.цы в.з.муц.ца за пр.ц.але ўжо позна будз.е бо народ зр.зуме.е, што т.лькі н.ш.я г.зэт.к.з.мусіла іх д.гэт.га.

Хто чытае гэты т.ў б.чыць, што і ў Сойме п.я.т.о.цы ня лепшыя, бо п.а.лы іхнія за ч.э.ьць і тытулы ч.ста.

йдучь навет р.к.а ў руку з эндэ.кам.і з 8 к., на якіх гэт.к.ш.м.т.крычалі пер.д.в.б.р.амі, а п.сь.ля супольна з імі выбралі м.р.ш.лк.ў Сойму і С.а.н.ту.

Н.ш.ых Вызваленц.ў у Сойме толькі 49 гэт.га малавата, каб яны д.н.м.г.лі.п.астан.в.іць ус.ё т.а.е, ч.аго ж.д.а.е народ.але к.лі.б.м.ужыкі с.бр.аліся ў к.упу ў св.ім Вызв.л.н.ні, дык нашыя п.слы магл.і б.аб.п.ёр.ціся на ўс.м.ас.н.а.рг.ніз.ов.на.га п.ц.о.ўн.а.га народу. Толь.к.пр.з.а.рг.ніз.ц.ы.ў.й.пр.ас.ьвету, пр.аз.ч.т.н.ньне г.зэт.ў і н.в.уку д.йдз.ем.да гэт.к.а.е сілы, з якою п.ны м.ус.ці.му.ць ліч.ыц.ца. Дык в.о.сь з.к.л.а.д.а.й.ц.а.п.в.ё.к.х гурткі Вызв.л.еньня і выш.іс.в.а.й.ц.е толькі св.а.е г.з.э.ты „Вызваленьне“ з Віль.ні і з Варш.вы.

Са ўс.ім жалям.і і скар.гам.і зьв.ар.т.а.й.ц.а.д. св.іх с.к.р.э.т.ар.ы.ят.ў Вызв.л.н.ья а не да ж.ыд.ў, альбо іншых, раскіданых п.а.к.ут.ко.х дар.ід.ч.ы.к.ў. бо т.м.б.ла.га.в.м.д.ар.д.з.я.ц.ь д.ы зьд.з.я.р.у.ць в.я.л.к.ія грошы, а ў с.к.р.э.т.ар.ы.я.ц.а. св.а.е людзі дык в.м.к.р.ы.ў.ды.ня хоч.у.ць, а з.п.а.д.м.г.а.ю пр.й.с.ь.ці ж.а.д.ю.ць.

На Лідзі п.в.ет с.к.р.э.т.ар.ы.ят. гэткі з.в.х.од.з.і.ц.ц.ў Лідз.на Сув.льск.й ву.л.і.цы 1.т.а.м.д.з.е Нар.одны Дом. С.к.р.э.т.р.ом т.м.к.а гр.м.а.д.з.я.н.ін Ян В.я.в.д.а.кі, які дэ.с.я.ць г.доў быў с.к.р.э.т.ар.ом суд.Х.т.к.а ў іншых м.ес.ц.а.х т.к.а.ма п.а.ў.ст.а.н.у.ць гэткія с.к.р.э.т.ар.ы.аты і пр.а.ц.в.і.ць будуць н.д.а.рг.а.н.і.з.а.ц.ы.я.й і в.ы.з.в.ал.н.ь.нем народ.у.

Я. Ваяводзкі.

## На патрэбы П. Н. П. „Вызваленьне“.

На павятовым зьездзе П. Н. П. „Вызваленьне“ ў Д.в.ілавічах 25 лютага 1923 г. с.бра.на 196 300 марак, з якое сумы ўнясьлі

Запашнікі двара Н.ажыцы 25 000 мк.

„Бал.хі 10.000 „

Грошы ўнесены на патрэбы пав.т.овага с.к.р.э.т.ар.ы.я.ту.

## Гаспадарчы Аддзел.

(Тут Рэдакцыя будзе зьяшч.а.ць в.і.л.ен.ск.я ц.э.ны на р.з.н.я.н.а.т.э.б.н.ныя в.ё.ц.ы т.в.р.ы, а т.к.сам.на з.а.г.р.а.н.і.ч.н.ыя гр.ш.ы, каб с.ел.я.н.ін в.д.ў, што колькі к.шт.е і не да.в.ў.я а.ш.у.к.а.н.ца.м в.ы.з.н.ск.в.а.ць яго).

### Цэны на загра.н.іч.ныя гр.ш.ы

8 сакавіка ў Вільні плацілі:

за 1 дэ.ляр . . . . .	43000—45000	польск. мк.
„ 10 рубл.ёў золатам	270000—280000	„
„ 1 франк . . . . .	2700—2800	„
„ 100 ням. мк. . . . .	170—183	„

### Цэны на земляробскія прадукты.

Жыта . . . . .	22—23 тыс. пуд.
Авёс . . . . .	22—24 „
Гарох . . . . .	17—19 „